

# AFRICA

JOURNAL OF THE INTERNATIONAL INSTITUTE  
OF AFRICAN LANGUAGES AND CULTURES

JOURNAL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DES  
LANGUES ET CIVILISATIONS AFRICAINES

ZEITSCHRIFT DES INTERNATIONALEN INSTITUTS  
FÜR AFRIKANISCHE SPRACHEN UND KULTUREN

*Editor*

DIEDRICH WESTERMANN

*Assistant Editor*

D. G. BRACKETT

*Price*

*Six Shillings Net*

OXFORD UNIVERSITY PRESS  
LONDON: HUMPHREY MILFORD

*Issued quarterly*

*All rights reserved*

## CONTENTS OF THIS NUMBER

CHARAKTER UND EINTEILUNG DER SUDANSPRACHEN. <i>Diedrich Westermann</i>	page 129
SOME ASPECTS OF THE OTU SYSTEM OF THE ISA SUB-TRIBES OF THE EDO PEOPLE OF SOUTHERN NIGERIA. <i>H. L. M. Butcher</i>	,, 149
CULTURE CONTACT ON THE FRINGE OF CIVILIZATION. <i>A. T. and G. M. Culwick</i>	,, 163
LA LUTTE CONTRE LES MALADIES SOCIALES AU CAMEROUN EN 1934. <i>Le Dr. Millous</i>	,, 171
VERNACULAR TEXT-BOOKS IN SOUTH AFRICAN NATIVE SCHOOLS. <i>Clement M. Doke</i>	,, 183
HOW FAR CAN AFRICAN CEREMONIAL BE INCORPORATED IN THE CHRISTIAN SYSTEM? <i>T. Cullen Young</i>	,, 210
NOTES AND NEWS	,, 218
THE KINGS OF NIUMI (Major R. W. Macklin, M.C.); AFRICAN DRAMA; HELP FOR THE AFRICAN ARTIST; VERNACULAR PERIODICALS, No. 16, MEFOE (Mrs. Edwin Cozzens).	
REVIEWS OF BOOKS	,, 227
WESTERN CIVILIZATION AND THE NATIVES OF SOUTH AFRICA. STUDIES IN CULTURE CONTACT, edited by <i>I. Schapera</i> (Edwin W. Smith); NATIVE POLICY IN SOUTHERN AFRICA, by <i>Ifor L. Evans</i> (L. P. Mair); THE AKIKUYU: THEIR CUSTOMS, TRADITIONS AND FOLKLORE, by <i>Fr. C. Cagnolo, I.M.C.</i> (A. Werner); ETIOPIA OCCIDENTALE, by <i>Enrico Cerulli</i> (Paul Thorwirth); DIE VÖLKERSTÄMME IM NORDEN VON LIBERIA, von <i>Dr. Paul Germann</i> (W. Schilde); THE ADVICE OF MWANA KUPONA UPON THE WIFELY DUTY, translated from the Swahili Texts by <i>Alice Werner, C.B.E., D.Lit., and W. Hichens</i> (E. B. Haddon); MAN OF AFRICA, by <i>S. Y. Ntara</i> (D. Westermann); EDUCATION OF PRIMITIVE PEOPLE, by <i>Albert D. Helser, Ph.D., F.R.G.S.</i> (H. Labouret); GOLD COAST METHODISM: THE FIRST HUNDRED YEARS, 1835-1935, by <i>Arthur E. Southon</i> (W. J. Noble); DIE KAKAOKULTUR AN DER GOLDKÜSTE UND IHRE SOZIALGEOGRAPHISCHEN WIRKUNGEN, von <i>Erwin Mai</i> (Alfons Wucherer); KITABUWA KANURIBE KITABU KÖNDEGÖMI, læptömanzö <i>Malöm Mamadi</i> (J. Lukas); KITABUWA KANURIBE, KITABU KÖNUGUMI, KITABU GARGAM KANÖM-WA BORNOWABE KASARGATA, FAIDA TATAWA MAGARANTI BADIGARAM BORNÖBERO, Kanuriro fasartömanzö <i>Malöm Kaka Malöm</i> (J. Lukas); L'AFRIQUE FANTÔME, par <i>Michel Leiris</i> (N. De Clecne); DER EINE GOTT IM BEWUSSTSEIN DER VÖLKER, von <i>Ernst Strasser</i> (Ernst Dammann).	
SOUTH AFRICAN PUBLICATIONS RELATING TO AFRICAN LIFE AND LANGUAGES, 1933-4. <i>I. Schapera</i>	,, 244
CONTRIBUTORS TO THIS NUMBER	,, 249
BIBLIOGRAPHY OF CURRENT LITERATURE DEALING WITH AFRICAN LANGUAGES AND CULTURES	,, 250